

**Decreto federale
concernente la rete delle strade nazionali
(Decreto sulla rete stradale)**

Disegno

del ...

L'Assemblea federale della Confederazione Svizzera,

visti gli articoli 1 capoverso 1, 8a capoverso 3 e 11 capoverso 1 della legge federale dell'8 marzo 1960¹ sulle strade nazionali;

visto il messaggio del Consiglio federale del 18 gennaio 2012²,

decreta:

Art. 1

Sono dichiarate strade nazionali, ai sensi della legislazione federale sulle strade nazionali, le strade designate nell'elenco allegato.

Art. 2

¹ Il presente decreto non sottostà a referendum.

² Il Consiglio federale pone in vigore il presente decreto unitamente alla modifica del ...³ della legge federale dell'8 marzo 1960 sulle strade nazionali, sempreché il termine di referendum contro la modifica del ...⁴ della legge del 19 marzo 2010 sul contrassegno stradale sia decorso infruttuosamente o quest'ultima modifica sia stata accettata in votazione popolare.

¹ RS **725.11**

² FF **2012** 543

³ RS ...; FF **2012** 609

⁴ RS ...; FF **2012** 611

Elenco delle strade nazionali svizzere

Strade e sezioni	Classe
N1	
Genève (Frontière) – Lausanne – Yverdon-les-Bains – Bern – Zürich – Winterthur – St. Gallen – St. Margrethen	
Bardonnex (Frontière) – Perly	1
<i>Perly – Genève (Etoile)</i>	2
Perly – Aéroport Cointrin – Le Vengeron	1
<i>Le Vengeron – Genève (Lac)</i>	2
Le Vengeron – Ecublens	1
<i>Ecublens – Lausanne (Maladière)</i>	2
Ecublens – Villars-Ste-Croix	1
Aubonne /Morges(Ouest) – Villars-Ste-Croix	1
Villars-Ste-Croix – Essert-Pittet – Yverdon-les-Bains – Bern-Weyermannshaus – Bern (Forsthaus)	1
<i>Bern (Forsthaus) – Bern (Insel)</i>	3
Bern (Forsthaus) – Bern (Neufeld)	1
<i>Bern (Neufeld) – Bern (Tiefenaustrasse)</i>	2
Bern (Neufeld) – Bern-Wankdorf – Schönbühl – Luterbach – Härkingen – Wiggertal – Aarau (Ost)	1
<i>Aarau (Ost) – Rohr</i>	2
<i>Rohr – Aarau</i>	3
Aarau (Ost) – Birrfeld – Limmattal	1
<i>Limmattal – Zürich (Hardturmsportplatz)</i>	1
<i>Zürich (Hardturmsportplatz) – Platzspitz</i>	3
Limmattal – Gubristtunnel – Zürich-Nord	1
Seebach/Zürich-Nord – Brüttsellen/Effretikon	1
Zürich-Nord – Zürich-Ost	1
<i>Zürich-Ost – Zürich (Letten)</i>	2
Zürich-Ost – Brüttsellen – Winterthur-Nord – Winterthur-Ost – St. Gallen (Kreuzbleiche)	1
<i>St. Gallen (Kreuzbleiche) – St. Gallen (Schoren)</i>	2
St. Gallen (Kreuzbleiche) – Meggenhus – St. Margrethen	1
N2	
Basel (Grenze) – Belchentunnel – Härkingen und Wiggertal – Luzern – Stans – Seelisbergtunnel – Altdorf – Galleria del San Gottardo – Lugano – Bellinzona – Chiasso (Frontiera)	
Basel/Weil am Rhein (Grenze) – Wiese – Basel (Gellert)	1
<i>Basel (Gellert) – Gundeldingen/Basel-Bahnhof-SBB</i>	2
Basel (Gellert) – Hagnau – Augst – Härkingen (N1)	1
Wiggertal (N1) – Rotsee – Luzern (Zentrum)	1
<i>Luzern (Zentrum) – Kasernenplatz</i>	2

	Strade e sezioni	Classe
	Luzern (Zentrum) – Lopper – Altdorf	1
	Altdorf – Göschenen	2
	Göschenen – Airolo (Galleria del San Gottardo)	2
	Göschenen – Passo del San Gottardo – Airolo	3
	Airolo – Bellinzona-Nord – Mendrisio – Chiasso (Frontiera)	1
N3	Basel (Grenze) – Wiese e Augst – Birrfeld e Zürich (Limmattal) – Aeschertunnel – Uetlibergtunnel – Pfäffikon – Sargans	
	Basel/St. Louis (Grenze) – Wiese (N2)	1
	Augst (N2) – Birrfeld (N1)	1
	Limmattal (N1) – Zürich-West – Zürich-Süd	1
	<i>Zürich (Platzspitz) – Zürich (Wiedikon)</i>	3
	<i>Zürich (Wiedikon) – Zürich-Süd</i>	2
	Zürich-Süd – Reichenburg – Sarganserland (N13)	1
N4	Thayngen (Grenze) – Schaffhausen – Winterthur e Zürich – Islisbergtunnel – Cham – Schwyz – Altdorf	
	Thayngen (Grenze) – Mutzentäli	3
	Mutzentäli – Winterthur-Nord (N1)	2
	Zürich-West (N3) – Blegi – Rütihof – Brunnen	1
	Brunnen – Tunnelportal Flüelen	3
	Tunnel Flüelen – Altdorf (N2)	2
N5	Yverdon-les-Bains – Neuchâtel – Biel/Bienne – Solothurn (Luterbach)	
	Yverdon-les-Bains (N1) – Neuchâtel-Vauseyon – Le Landeron	1
	Le Landeron – La Neuveville	2
	La Neuveville – Twann (West)	3
	Twann (West) – Twann (Ost)	2
	Twann (Ost) – Biel/Bienne (West) – Biel/Bienne-Brüggmoos	3
	Biel/Bienne-Brüggmoos – Biel/Bienne-Bözingenfeld – Luterbach	1
N6	Biel/Bienne – Bern (Schönbühl) und Bern (Wankdorf) – Thun – Spiez – Gampel	
	Biel/Bienne-Brüggmoos (N5) – Lyss (Nord)	2
	Lyss (Nord) – Schönbühl (N1)	1
	Bern-Wankdorf (N1) – Muri	1
	<i>Muri – Rüfenacht</i>	2
	Muri – Thun (Nord)	1
	<i>Thun (Nord) – Glättimüli</i>	2
	Thun (Nord) – Lattigen	1
	<i>Lattigen – Wimmis (Port)</i>	2
	Lattigen – Spiez – Mülenen	2
	Mülenen – Reichenbach	3
	Reichenbach – Frutigen	2

	Strade e sezioni	Classe
	Frutigen – Kandersteg (Verladestation Lötschbergtunnel)	3
	Goppenstein (Verladestation Lötschbergtunnel) – Gampel (N9)	3
N7	Winterthur – Frauenfeld – Kreuzlingen (Grenze)	
	Winterthur-Ost (N1) – Grüneck – Kreuzlingen (Nord)	1
	Kreuzlingen (Nord) – Kreuzlingen (Grenze)	2
N8	Spiez – Interlaken – Brünig – Sarnen – Lopper	
	Spiez (N6) – Krattiggraben	2
	Krattiggraben – Leissigen (West)	3
	Leissigen (West) – Leissigen (Ost)	2
	Leissigen (Ost) – Därligen (West)	3
	Därligen (West) – Därligen (Ost)	2
	Därligen (Ost) – Interlaken (West)	3
	Interlaken (West) – Unterbach	2
	Unterbach – Brünigpass – Lungern	3
	Umfahrung Lungern	2
	Lungern – Giswil	3
	Giswil – Sarnen (Süd) – Lopper (N2)	2
N9	Vallorbe (Frontière) – Orbe (Essert-Pittet) et Lausanne (Villars-Ste-Croix) – Sion – Brig – Simplon – Gondo (Grenze)	
	Vallorbe (Frontière) – Ballaigues	3
	Ballaigues – Essert-Pittet (N1)	2
	Villars-Ste-Croix (N1) – La Croix	1
	<i>La Croix – Corsy</i>	2
	La Croix – La Veyre – Gd. St-Bernard – Brig	1
	Brig – Simplon – Gondo (Grenze)	3
N11	Flughafen Kloten – Zürich	
	Flughafen Kloten – Zürich-Nord	1
N12	Vevey – Fribourg – Bern	
	La Veyre (N9) – Bern-Weyermannshaus (N1)	1
N13	St. Margrethen – Sargans – Chur – Galleria del San Bernardino – Bellinzona – Locarno	
	St. Margrethen (N1) – Sarganserland – Reichenau	1
	Reichenau – Islabellatunnel – Galleria del San Bernardino – Bellinzona-Nord (N2)	2
	Bellinzona-Sud (N2) – Aeroporto Locarno	3
	Aeroporto Locarno – Locarno (Tenero)	2

	Strade e sezioni	Classe	
N14	Luzern – Zug – Wädenswil		
	Rotsee (N2) – Rütihof (N4)	1	
	Blegi (N4) – Baar – Sihlbrugg	2	
	Sihlbrugg – Wädenswil (N3)	3	
N15	Brüttisellen – Wetzikon – Rapperswil – Reichenburg		
	Brüttisellen (N1) – Uster (Ost)	2	
	Uster (Ost) – Wetzikon – Hinwil	3	
	Hinwil – Reichenburg (N3)	2	
N16	Boncourt (Frontière) – Delémont – Biel/Bienne		
	Boncourt (Frontière) – Tavannes	2	
		<i>Tavannes – Route de Tramelan</i>	2
	Tavannes – La Heutte	2	
	La Heutte – Biel/Bienne	3	
	Biel/Bienne – Biel/Bienne-Bözingenfeld (N5)	2	
N17	Niederurnen – Glarus		
	Niederurnen (N3) – Näfels (Nord)	2	
	Näfels (Nord) – Glarus	3	
N18	Delémont – Basel		
	Delémont-Est (N16) – Aesch (BL)	3	
	Aesch (BL) – Hagnau (N2)	2	
N20	Le Locle (Frontière) – La Chaux de Fonds – Tunnel de la Vue des Alpes – Neuchâtel e Thielle – Murten/Morat		
	Le Col des Roches (Frontière) – Crêt du Locle	3	
	Crêt du Locle – La Chaux-de-Fonds (Ouest)	2	
	La Chaux-de-Fonds (Ouest) – La Chaux-de-Fonds (Sud)	3	
	La Chaux-de-Fonds (Sud) – Tunnel de la Vue des Alpes – Neuchâtel-Vauseyon (N5)	2	
	Thielle (N5) – Gals	3	
	Gals – Ins	2	
	Ins – Murten/Morat (N1)	3	
N21	Martigny – Portail du tunnel Gd. St-Bernard		
	Gd. St-Bernard (N9) – Martigny-Croix	2	
	Martigny-Croix – Portail du Tunnel du Gd. St-Bernard	3	
N22	Pratteln – Liestal – Sissach		
Pratteln (N2) – Sissach (N2)	2		
N23	Grüneck – Meggenhus		
	Grüneck (N7) – Arbon (West)	3	
	Arbon (West) – Meggenhus (N1)	2	

	Strade e sezioni	Classe
N24	Mendrisio – Gaggiolo (Frontiera)	
	Mendrisio (N2) – Stabio (Est)	2
	Stabio (Est) – Gaggiolo (Frontiera)	3
N25	St. Gallen – Herisau – Appenzell	
	St. Gallen (Winkeln) (N1) – Herisau – Hundwil – Appenzell	3
N28	Landquart – Klosters	
	Landquart (N13) – Jenaz	2
	Jenaz – Saas	3
	Saas – Klosters	2
N29	Thusis – Silvaplana	
	Thusis (Süd) (N13) – Tiefencastel – Silvaplana	3

Ripresa di progetti da parte della Confederazione nel caso di adeguamenti della rete delle strade nazionali conformemente all'articolo 8a della legge federale sulle strade nazionali

	Strade e sezioni	
N15	Brüttisellen – Wetzikon – Rapperswil – Reichenburg	
	Il progetto «Lückenschliessung der Zürcher Oberlandautobahn», volto a colmare le lacune della rete autostradale dell'Oberland zurighese, è ripreso dalla Confederazione.	
N20	Le Locle (Frontière) – La Chaux de Fonds – Tunnel de la Vue des Alpes – Neuchâtel e Thielle – Murten/Morat	
	I progetti di circonvallazione di Le Locle e La Chaux-de-Fonds sono ripresi dalla Confederazione.	